

сopственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

**ПРИЈАВА — PRIЈАВА**

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIЈAVLJUЈE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	<i>Улица Мексанина 29.</i>
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	<i>Теста Бертна</i>
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	<i>Кројачица удовачица</i>
Занимање — Zanimanje	<i>23. IV 1909.</i>
Држављанство — Državljanstvo	<i>Београд</i>
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	<i>— 4 —</i>
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	<i>не удата</i>
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	<i>војвођина</i>
Брачно стање — Брачно stanje	<i>Срок, Мирјана рођ. Табој</i>
Вера — Vera	
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	
Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rodeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:  
НАПОМЕНА:

Станар — Stanar

(датум)  
(datum)

(место)  
(mesto)

*2 XI 1932*

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи naroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
2 XI 33 7-17.33	Крива Александра	23	Вран Тресић	16 XI 33	Школовик
15 XI 33 1-III-34	Кр. Александра	40	Анџел Тресић		
8 XI 35	Кр. Александра	40	Зуџа Тресић		
8 XI 35	Улица Душана	42	" "		
19 V 39	Улица Митина	29	" "		
10 XI 39	Св. Петра Банж добрава ма	18 13	Карио Банж Владимир Банж		

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД